

教牧同工

顏維哲牧師

執事

梁天桂、馮文禮、周梁美心

聯絡電話

顏維哲牧師: 01908-678057

教會秘書梁天桂: 01908-695866



米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: www.mkccc.org.uk

通訊地址: Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

主日崇拜 SUNDAY WORSHIP

二零一零年十月三十一日 下午二時三十分 31.10.2010 2:30 pm

查經及團契聚會時間

FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES IN THE WEEK

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每週星期二 (Tue) 上午 9:45 - 11:15 顏牧師 (☎678057)

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二、四週星期五 (Fri) 晚上 8:00 - 10:00 顏牧師 (☎678057)

國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五 (Fri) 晚上 7:30 - 10:00 請與顏師母查詢地點

Followers Fellowship (Sch. yr. 11 - university)

每月第一、三週星期五 (Fri) 晚上 8:00 Christ Church

Fruitfulness Fellowship (Sch. yr. 7 - Sch. yr. 10)

每月第二、四週主日崇拜後 Christ Church 副堂

Growing Seed Fellowship (Foundation - Sch. yr. 6)

每月第一、三週主日崇拜後 Christ Church 副堂

職青團契 Young Adult Fellowship

每月第三個星期六 (Sat) 晚上 7:30

午夜茶聚 (餐飲業福音團契)

每月第一個星期一 晚上 11:45 - 零晨 2:00 Christ Church

『注意: 若聚會時間或地點有所更改, 將會另行公佈。』

下主日崇拜

NEXT WEEK'S SUNDAY WORSHIP

講員 Speaker	:	顏維哲牧師 Pastor Fred Gan
領詩 Song Leader	:	羅靄翹 Kitty Law
司琴 Pianist	:	劉藹誼 Fiona Lau
司事 Stewards	:	周梁美心 Kanita Chow、鍾何燕怡 Christine Choong
影音 Audio/Visual	:	劉松煦 Terry Lau、鄧馮愛玲 Ailie Tang
茶點 Refreshment	:	Andy Yeung、Sarah Yeung

** 安靜默禱, 預備心靈敬拜 **

Silent prayer: Preparing our hearts for worship

1. 宣召	Call to Worship 《詩篇 Psalms 100:1-5》	眾立
2. 同心禱告	Prayer	眾立
3. 詩歌頌讚	Worship in hymn	眾立
4. 祈禱代求	Intercession	眾坐
5. 經文頌讀	Responsive reading 《詩篇 Psalms 119:33-40》	眾坐
6. 奉獻	Offering	眾坐
7. 詩歌	Hymn 《將最好獻主》	眾坐
8. 聆聽主話	Hearing the Word of God	
*讀經	Scripture reading 《使徒行傳 Acts 8:26-40》	
*證道	Sermon 《隨時作好準備》	
9. 回應詩歌	Response hymn 《傳給萬邦的故事》	眾立
10. 每週恩言	The weekly Bible verses 《約翰福音 John 8:12》	眾立
11. 讚美頌及祝福	Doxology and benediction	眾立
12. 歡迎及報告	Welcome and announcement	眾坐
13. 崇拜結束	End of Worship	眾坐

講員 Speaker	:	顏維哲牧師 Pastor Fred Gan
領會 Worship Leader:	:	羅沈秀顏 Sau Ngan Law
領詩 Song Leader	:	劉藹誼 Fiona Lau
司琴 Pianist	:	羅靄翹 Kitty Law
司事 Stewards	:	羅張瑞菊 Sui Kuk Law、陳秦麗珍 Helen Chan
影音 Audio/Visual	:	楊瑞峰 Sunny Yeung、凌民傑 Brian Ling
茶點 Refreshment	:	黃雪虹、黃綺敏

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

我們的異像 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：

- ☆ 見證生命的教會
- ☆ 有使命的教會
- ☆ 有屬靈辨察能力的教會
- ☆ 關顧的教會
- ☆ 警醒的教會

家事報告 CHURCH NEWS

1. 粵語福音晚會(傳道部)：
今天崇拜後(4:45 - 6:00)在禮堂舉行。聚餐(6:00)則在副堂進行。
2. 聖誕節「鞋盒禮物」(Christmas shoebox Gift)：
請將合適的鞋盒(18cm x 30cm x 13cm)及「鞋盒禮物」的行政費£2.50 或其倍數(支票抬頭: Samaritan's Purse)交與羅希翹姊妹(Janet)或羅嫻翹姊妹(Kitty)。
3. 午夜茶聚：明天(週一)為每月的午夜茶聚,晚上 9:45 – 零晨 2:00，歡迎餐飲業的弟兄姊妹/朋友參加，一同 分享信仰、生活及工作上的經歷和感受。
4. 新執事：
上週日會友堂會通過顏美玲姊妹為明年(2011 年)新執事。
5. 號角雙月報：
十一月的號角已抵達，弟兄姊妹或朋友，歡迎取閱。
6. 中信、傳：
訂閱中信、傳的弟兄姊妹，請自行領取期刊，餘下的歡迎其他弟兄姊妹取閱。

讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，同心讚美父、子、聖靈。阿們。

每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSES

約翰福音 8:12: ¹²耶穌又對眾人說：我是世界的光。跟從我的，就不在黑暗裡走，必要得著生命的光。(和合本)

John 8:12: ¹²When Jesus spoke again to the people, he said, "I am the light of the world. Whoever follows me will never walk in darkness, but will have the light of life." (NIV)

祈禱事項 PRAYER ITEMS

主禱文：我們在天上的父，願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上，如同行在天上，我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！(馬太福音 Matthew 6:9-13)

請為以下事情禱告：

- * 今天崇拜後的聚會: 粵語福音晚會；
- * 明年理事會。

上週奉獻收入摘要

Summary of Last Week Offering Receipt

	<u>常務費</u>	<u>建堂基金</u>
<u>上週奉獻收入</u>		
崇拜奉獻(合)	£297.36	£123.41
崇拜奉獻(英)	£21.80	-
主日學奉獻	£3.80	-
退稅禮金	£150.00	£5.00
	<u>£472.96</u>	<u>£128.41</u>
減：上週預算支出	<u>(£1,376.31)</u>	
<u>上週結餘/(不敷)</u>	<u>(£903.35)</u>	

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。(哥林多後書 9:7 新譯本)

*** 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 ***

(您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如欲參加退稅禮金奉獻請向馮文禮執事查詢。)